

مجلس المساواة و اللجنة المركزية للضمان



UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI
DI FERRARA
- EX LABORE FRUCTUS -

لنوقف العنف

معلومات هامة لحماية
حقوق الأشخاص
ضد كل أشكال
العنف

نصائح عملية
إذا كنت ضحية لاعتداء ما و حقوقك قد انتهكت يمكنك اللجوء إلى العديد
من المنظمات أو الجمعيات لمساعدتك. يمكنك الاتصال ب:

وسيلة الإتصال	الخدمة المقدمة	المنظمة
113 ساعة 24/24	الإسعافات الأولية	الشرطة (Polizia)
مقر الشرطة الإقليمي (Questura prov.) 0532 294311	الإسعافات الأولية	مقر الشرطة الإقليمي (Questura prov.)
112 ساعة 24/24	الإسعافات الأولية	الشرطة (Carabinieri)
القيادة الإقليمية (Comando provinciale) 05325 6891	الإسعافات الأولية	القيادة الإقليمية (Comando provinciale)
1522 7/7 ساعة 24/24	الإسعافات الأولية	وحدة تكافؤ الفرص (Dipartimento Pari Opportunità)
Via Terranuova 12/b من الاثنين إلى الجمعة من الساعة 8 إلى الساعة 16 هاتف: 0525/247440 0532/410335	إستماع، تقديم الدعم استشارات، قانونية ونفسية	مركز المرأة و العدالة (Centro Donna Giustizia)

تذكر أنه يمكنك الاستفادة من مساعدة قانونية مجانية في حدود الدخل الذي ينص عليه القانون ولكن وفقا للمادة 2 من القانون رقم 2013/93 النساء اللاتي يخضعن لأي شكل من أشكال العنف يمكن لهن الاستفادة من المساعدة القانونية المجانية بغض النظر عن الدخل.

لدليل تشريعي

إذا كنت ضحية لانتهاك حقوقك من طرف، الشريك، الزوج، الزوجة أحد من، العائلة شخص لا تعرفه
لا تتردد / لا تتردد في الاتصال بالشرطة

متى	يمكن أن يشمل على الجرائم التالية	لتكون محميا بموجب القانون	التدابير التي يمكن اتخاذها	نصائح مفيدة
إذا تعرضت / تعرضتي للضرب	الضرب (المادة رقم 581 من القانون الجنائي) إصابات بجروح (المادة رقم 581 من القانون الجنائي)	تقديم شكوى إلى الشرطة في غضون 3 أشهر. إذا كنت قد تعرضت لإصابة تسببت في أكثر من 20 يوم من المرض، يكفي إبلاغ السلطات المختصة	فقط في حالة الإصابات التي تحدد بداية المرض يمكن طلب تطبيق التدابير الاحترازية التي تساعد على تجنب الاتصال بينك وبين المعتدي (عدم التعرض، الالتزام بالابتعاد التي تتردد بين عليهما). في حالة إصابة خطيرة من المتوقع أن يحتجز المعتدي في السجن.	تقديم شكوى على الفور ضد المعتدي. توثيق أية إصابة في قسم المستعجلات (Pronto Soccorso) أو أي منشأة طبية أخرى معترف بها. الاحتفاظ بجميع المعلومات والدلائل ذات الصلة بالقضية.
إذا كنت بانتظام تتعرض/ تتعرضين لسوء المعاملة	سوء المعاملة في الأسرة (المادة رقم 572 من القانون الجنائي) التعسف البدني (المادة رقم 571 من القانون الجنائي)	يمكنك ببساطة تقديم شكوى إلى السلطات المختصة	فقط في حالة سوء المعاملة تطبق جميع التدابير الاحترازية (من أجل تجنب احتمال اتصالات بينك وبين المعتدي أثناء وقبل المحاكمة)	طلب المساعدة من الجمعيات المختصة وتقديم شكوى إلى السلطات المختصة. الاحتفاظ بجميع المعلومات والدلائل ذات الصلة بالقضية.
إذا ارغمت / ارغمتي على ممارسة الجنس	الاعتداء الجنسي (المادة رقم 609 مكرر من القانون الجنائي) الاعتداء الجنسي الجماعي (المادة رقم 8/609 من القانون الجنائي)	يجب رفع دعوى قضائية إلى السلطات في غضون 6 أشهر على إنتهاء المضايقات. الدولة تتحمل بمصاريف المحامي	جميع التدابير الاحترازية	طلب الحصول على مساعدة من المراكز الطبية و تقديم شكوى على الفور. الاحتفاظ بجميع المعلومات والدلائل ذات الصلة بالقضية.
إذا ارغمت / ارغمتي، تم استغلالك أو تم حثك على ممارسة الدعارة	المساعدة والتحرّض على البغاء (المادة رقم 2 مكرر قانون 02/1958/20 رقم 75) دعارة القاصرين (المادة رقم 600 مكرر من القانون الجنائي)	يمكنك ببساطة تقديم شكوى إلى السلطات المختصة	جميع التدابير الاحترازية	الذهاب مباشرة إلى الشرطة. الاحتفاظ بجميع المعلومات والدلائل ذات الصلة بالقضية.
إذا تم معاملتك كالعبيد أو كالرفيق	إستعباد / وضع تحت العبودية (المادة رقم 601/600 من القانون الجنائي)	يمكنك ببساطة تقديم شكوى إلى السلطات المختصة	جميع التدابير الاحترازية	الذهاب مباشرة إلى الشرطة. الاحتفاظ بجميع المعلومات والدلائل ذات الصلة بالقضية.
إذا تعرضت / تعرضتي للتشويه على مستوى الأعضاء التناسلية	تشويه الأعضاء التناسلية للإناث (المادة رقم 538 مكرر من القانون الجنائي)	يمكنك ببساطة تقديم شكوى إلى السلطات المختصة	جميع التدابير الاحترازية	طلب الحصول على مساعدة من المراكز الطبية و تقديم شكوى على الفور. الاحتفاظ بجميع المعلومات والدلائل ذات الصلة بالقضية.
إذا كنت ضحية إعتداء متكرر و / أو التحرش (فيما يسمى المطاردة والإزعاج)	التحرش (المادة رقم 612 مكرر من القانون الجنائي)	يمكنك تقديم: - شكوى إلى الشرطة في غضون 6 شهور منذ نهاية التحرش أو - عريضة طلب مفصلة لرجال الشرطة لطلب تحذير المتحرش	جميع التدابير الاحترازية وعلى وجه الخصوص التحذير الذي يقضي عدم الإقتراب من الأماكن التي تتردد بين عليهما وانت واحبابك بصفة اعتيادية	الاحتفاظ بجميع المعلومات والدلائل ذات الصلة بالقضية مثل الرسائل القصيرة (SMS)، سجلات المكالمات وأي شكل من أشكال الاضطهاد. لا تواجهي المضطهد أو المتحرش. اتصلي بارقام الطوارئ 113/112 في حالة اقترابه من الأماكن التي تذهبين إليها. إذا كنت في الطريق ادخلي إلى أقرب محل عام تجدينه. عندما تكونين في شك ادخلي إلى أقرب مركز للشرطة

Traduzione a cura Mouhcine Tallaki, Postdoc al Dipartimento di Economia e Management dell'università degli studi di Ferrara.